# **Digitale Anzeige**

**BC-03** 



Lieferant:

JIRKA a spol., s.r.o.

Zbečník 354 549 31 Hronov

Öchsner Messtechnik GmbH Schulzengasse 17

97291 Thüngersheim Tel. +49 9364 817605-0 Fax +49 9364 817605-26 info@oemt.de • www.oemt.de

präzise • zuverlässig • individuell •

Tel: 491 481 062 FAX: 491 481 063

E-Mail: info@jirkaspol.cz http://www.jirkaspol.cz

## Inhaltsübersicht

		SEITE
1.	Grundlegende Merkmale des Geräts	3
2.	Allgemeine Informationen über die Verwendung der digitalen Anzeige	3
3.	Technische Daten	4
4.	Anzeigeeinstellungen (Setup)	5
5.	Betriebsanzeige	12
6.	Einstellung der Benutzerparameter	12
7.	Fernsteuerung	12
8	Fehler und ihre Lösungen	13

# Warnung:

Bitte lesen Sie diese Anleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät benutzen. Reklamationen, die durch unsachgemäße Eingriffe des Bedieners verursacht wurden, werden nicht als berechtigt anerkannt.

## 1. grundlegende Merkmale des Geräts

Die Digitalanzeige BC-03 ist eine universelle Anzeige zum Anschluss von Inkrementalgebern, die Quadratursignale auf TTL- und RS422-Pegel liefern.

#### Indikationsmerkmale:

- 8-stellige LED-Anzeige, Ziffernhöhe 14mm
- Einstellung der Leserichtung
- absolute/inkrementelle Messskala
- mm/Zoll-Anzeige
- Durchmesser-/Radiusanzeige
- Berechnung des ½-Wertes
- Rückstellung, Voreinstellung des Anfangsmesswerts
- Einstellung der Sensorauflösung oder der Anzahl der Inkremente pro m
- Einstellung der Position des Dezimalpunkts
- Blockieren einzelner Tasten
- Einstellung des Referenzpunktes/Maschinenreferenzpunktes
- Linearmaßstabskorrektur
- Speicherung des letzten Messwerts in absoluter Skala

#### Optionales Zubehör:

- Fernsteuerung
- Zifferntastatur mit Kabel
- Ausgabe auf PC

## 2. Allgemeine Informationen über die Verwendung der digitalen Anzeige

- Die Digitalanzeige BC-03 ist für den Anschluss von inkrementalen Linear- und Drehgebern mit TTL 5V und RS422 Ausgangssignal vorgesehen
- Die maximale Lesefrequenz beträgt 2 MHz
- Bringen Sie die Anzeige an einem Ort an, an dem ein Kontakt mit Kühlmittel, Öl oder Spänen vermieden wird.
- Stellen Sie die Anzeige in einem Abstand von mindestens 0,5 m von Hochspannungsquellen, Leistungsrelais usw. auf.
- Die Kabel zu den Sensoren dürfen nicht zusammen mit den Stromkabeln der Maschinenstromversorgung verlegt werden.
- die Anzeige muss so angebracht werden, dass sie keinen Vibrationen und Stößen ausgesetzt ist

Seite 3

#### 3. Technische Daten

Versorgungsspannung: 7~ 24V AC/DC, optional: 5V DC, Toleranz ±5%

Netzstromversorgung: 230 V/50 Hz Eingang (mitgeliefert)

Stromstärke der Stromversorgung: 80 mA (5VDC) ohne Sensor

Betriebstemperatur: +10 bis +40 °C

Messbereich: +/- 9999,999 m bei Mikrometerauflösung

Sensor-Eingangssignal: TTL 5V / RS 422, 5VDC

Auflösung des Sensors: 0,001~ 1.000 mm

Frequenz der Ablesung: 2 MHz

Lineare Korrektur: +/- 1 mm / 1 m

Gewicht: 0,25 kg

Beschreibung der Anschlüsse

#### Canon SUB9:

Netzanso	Netzanschlussstecker		albuchse
Stift	Beschreibung	Stift	Beschreibung
1	0V	1	-A
2		2	0V
3	+5V	3	-B
4		4	-
5	+Ucc	5	-Z
6	0V	6	A
7		7	+5V
8		8	В
9	+Ucc	9	Z

Wenn TTL angeschlossen ist, werden die Signale A,B,Z für RS422 verwendet, dann muss in der Anzeige eingestellt werden, welcher Signaltyp verwendet wird. Standardmäßig werden Sensoren mit TTL-Signal geliefert, für besondere Fälle (große Entfernungen, starke elektrische Störungen) wird RS422 empfohlen. Die Abschirmung des Sensors wird mit dem Steckerrahmen verbunden.

**RJ45** - Zum Anschluss einer externen Tastatur (RS485-Standard-LAN-Kabel) oder zur Kommunikation mit einem PC-Programm (RS232-Spezialkabel)

Switch - dient zur Definition der Kommunikation über RJ45

**E/A** - Eingabe oder Ausgabe der Anzeige auf eine bestimmte Weise.

Eingang: (z.B.: externer Geschwindigkeitssensor) MAX 24VDC

Ausgang: (z. B.: zum Anschluss eines externen Relais für andere Anwendungen) MAX

50VDC

## 4. Einstellungen der Anzeige (Setup)

**Eingabe der Anzeigeeinstellungen** - Drücken und halten Sie die "MODE"-Taste und schalten Sie die Anzeige ein. Halten Sie die "MODE"-Taste gedrückt, bis "P00" auf dem Anzeigedisplay erscheint.

Um die Einstellungen zu speichern, muss die Änderung im Parameter "ENDE" bestätigt werden - "JA" zum Speichern der Änderungen, "NEIN" zum Verlassen der Einstellungen ohne Speichern der Änderungen.

#### **Anzeigemodus: Parameter P00:**

- 0 Lineare Dosierung (Seite 5)
- 1 Drehdosierung Dezimalanzeige (Seite 8)
- 2 Drehdosierung Anzeige in Hexadezimal (Seite 8)
- 3 Impulszähler
- 4 Geschwindigkeitsmesser (optional, nicht im Standardprogramm enthalten)

Beschreibung der Tastenfunktionen in den Anzeigeeinstellungen:

MODE - Eingabe der Parametereinstellung / Verlassen der Parametereinstellung

**ABS** - Auswahl der einzelnen Parameter (in absteigender Reihenfolge)

INC - Auswahl der einzelnen Parameter (aufsteigend)

# P00 - 0 - lineare Dosierung

## P01 - Änderung der Leserichtung (OFF)

EIN / AUS

## **P02 - Sperrung der Halbwertberechnung (OFF)**

**EIN / AUS** 

## P03 - Sperre der Taste "MODE" (OFF)

**EIN / AUS** 

#### P04 - Tastensperre "ABS" (OFF)

**EIN / AUS** 

## P05 - Verriegelung der Taste "INC" (OFF)

EIN / AUS

#### P06 - Fernsteuerung (ON)

EIN / AUS

#### P07 - Auswahl des Eingangs (OFF)

EIN - RS422

AUS - TTL

#### P08 - Referenzpunkt (0)

0 - aus

1 - an

2 - Maschinenreferenzen. Wenn der Referenzpunkt ausgewählt ist, zeigt das Display den voreingestellten Wert (eingestellt in Parameter U1). Diese Funktion eignet sich z.B. für die Bestimmung der Tischmitte von Tischen auf horizontalen Fräsmaschinen.

#### P09 - Richtung der Referenzpunktanfahrt (0)

- 0 bidirektionaler Referenzpunktanlauf
- 1 Passieren des Referenzpunktes von links
- 2 Verschieben des Referenzpunktes von rechts

Hinweis: Die Einstellung der Ableserichtung hängt von der Ausrichtung des Sensors ab.

#### P10 - Logischer Pegel des Referenzsignals (0)

- 0 Logikpegel 5 / 0 V
- 1 Logikpegel 0 / 5 V (geeignet für TIGRE-Sensoren)

#### P11 - Anzahl der angezeigten Dezimalstellen (4)

Bereich 0 - 4

#### P12 - Anzeigezeitraum (50)

Bereich - 50 □ 1400 ms

#### P13 - Inch-Anzeige (OFF)

ON - Zoll

AUS - mm

#### P14 - Durchmesser / Radius (1)

- 0 Radius / Durchmesser umschaltbar über MODE-Taste
- 1 Radiusanzeige
- 2 Durchmesseranzeige

#### P15 - Sensorauflösung in um (0,005)

Einstellbereich 1 ~ 1000 um

# P16 - Anzahl der Impulse pro 1 m (wird automatisch neu berechnet, wenn Parameter 15 eingegeben wird)

Voreinstellung - 200000 (für 5 um Sensorauflösung)

Einstellbereich 1 ~ 9 999 999

Hinweis: Geeignet für die Messung von Drehentfernungen.

#### P17 - Division / Multiplikation

Division durch 2 - ich gebe 2,00 ein

Multiplikation mit 2 - ich gebe 0,5 ein

#### P18 - Lineare Korrektur (0)

Verstellbereich -100,0000 □ 100,0000 um / 1 m

#### P19 - Einschalten der Tastatur (OFF)

EIN / AUS

#### P20 - Werkseinstellungen wiederherstellen

Wählen Sie 5, um die Werkseinstellungen wiederherzustellen. Starten Sie nach der Auswahl dieses Punktes die Anzeige neu.

## P90 - Kommunikation - Typ (0)

- 0 MODBUS RS485 für Tastatur
- 1 ANZEIGE RS232

## P91 - Kommunikation - Geschwindigkeit (4)

- 0 9600
- 1 19200
- 2 38400
- 3 57600
- 4 115200 Tastatur

## P99 -Intensitätseinstellung (50%)

Bereich 20-100%

#### **END - Verlassen der Anzeigeeinstellung (NO)**

JA - mit Speicherung der Änderungen in den Einstellungen

NEIN - ohne Änderungen in den Einstellungen zu speichern

v3.15 - 26/5/2025

# P00 - 1 und 2 - Drehdosierung

für den Wert 1 ist die dezimale Darstellung des Winkels, für den Wert 2 ist die Darstellung im Hexadezimalsystem.

Im Zählmodus schaltet die MODE-Taste zwischen 0-360° um, wenn die ABS/INC-Taste blau ist, zählt die Anzeige von -999° bis +999°.

## P01 - Änderung der Leserichtung (OFF)

EIN / AUS

#### P03 - Sperre der Taste "MODE" (OFF)

**EIN / AUS** 

#### P04 - Tastensperre "ABS" (OFF)

**EIN / AUS** 

#### P05 - Verriegelung der Taste "INC" (OFF)

EIN / AUS

#### P06 - Fernsteuerung (ON)

**EIN / AUS** 

#### P07 - Auswahl des Eingangs (OFF)

**EIN - RS422** 

AUS - TTL

#### P08 - Referenzpunkt (0)

0 - aus

1 - an

2 - Maschinenreferenzen. Wenn der Referenzpunkt ausgewählt ist, zeigt das Display den voreingestellten Wert (eingestellt in Parameter U1). Diese Funktion eignet sich z.B. für die Bestimmung der Tischmitte von Tischen auf horizontalen Fräsmaschinen.

#### **P09 - Richtung der Referenzpunktanfahrt** (0)

- 0 bidirektionaler Referenzpunktanlauf
- 1 Passieren des Referenzpunktes von links
- 2 Verschieben des Referenzpunktes von rechts

Hinweis: Die Einstellung der Ableserichtung hängt von der Ausrichtung des Sensors ab.

#### P10 - Logischer Pegel des Referenzsignals (0)

- 0 Logikpegel 5 / 0 V
- 1 Logikpegel 0 / 5 V (geeignet für TIGRE-Sensoren)

#### P11 - Anzahl der angezeigten Dezimalstellen (4)

Bereich 0 - 4

#### P12 - Anzeigezeitraum (50)

Bereich - 50 □ 1400 ms

#### P16 - Anzahl von Impulsen pro 360°

Voreinstellung - 200000

Einstellbereich 1 □ 9 999 999

Hinweis: Geeignet für die Messung von Drehentfernungen.

## P17 - Division / Multiplikation

Division durch 2 - ich gebe 2,00 ein

Multiplikation mit 2 - ich gebe 0,5 ein

#### P19 - Einschalten der Tastatur (OFF)

**EIN / AUS** 

#### P20 - Werkseinstellungen wiederherstellen

Wählen Sie 5, um die Werkseinstellungen wiederherzustellen. Starten Sie nach der Auswahl dieses Punktes die Anzeige neu.

## **P90 - Kommunikation - Typ** (0)

- 0 MODBUS RS485 für Tastatur
- 1 ANZEIGE RS232

## P91 - Kommunikation - Geschwindigkeit

0 - 9600

JIRKA a spol., s.r.o.

- 1 19200
- 2 38400
- 3 57600
- 4 115200 Tastatur

## P99 -Intensitätseinstellung (50%)

Bereich 20-100%

## **END - Verlassen der Anzeigeeinstellung** (NO)

JA - mit Speicherung der Änderungen in den Einstellungen NEIN - ohne Änderungen in den Einstellungen zu speichern

# P00 - 3 - Impulszähler

P03 - Sperre der Taste "MODE" (OFF)

EIN / AUS

P04 - Tastensperre "ABS" (OFF)

EIN / AUS

P05 - Verriegelung der Taste "INC" (OFF)

**EIN / AUS** 

P06 - Fernsteuerung (ON)

EIN / AUS

P19 - Einschalten der Tastatur (OFF)

EIN / AUS

#### P20 - Werkseinstellungen wiederherstellen

Wählen Sie 5, um die Werkseinstellungen wiederherzustellen. Starten Sie nach der Auswahl dieses Punktes die Anzeige neu.

#### P30 - Impulszähler-Modus

- 0 aufwärts (zählt von 0 bis U01, dann von 1 bis U01)
- 1 abwärts (subtrahiert von U01 bis 0, dann von U01-1 bis U01)
- 2 aufwärts (zählt von 0 bis U01, dann weiter, bei Überschreiten des Wertes → ABS leuchtet rot
- 3 abwärts (subtrahiert nur von U01 bis 0)

## P31 - Division / Multiplikation

Abteilung 2, Wert 2,00 eingeben

Multiplikation mit 2, Wert 0,50 eingeben

## P81 - Auswahl des Signaleingangs

- 0 24V Signal
- 1 Signal A
- 2 Signal B
- 3 Z-Signal

#### P82 - Signalformat (NO/NC)

## P83 - Verzögerungszeit für das nächste Lesen (ms) (0)

0-2000ms

## **P90 - Kommunikation - Typ** (0)

- 0 MODBUS RS485 für Tastatur
- 1 ANZEIGE RS232

## P91 - Kommunikationsgeschwindigkeit (4)

- 0 9600
- 1 19200
- 2 38400
- 3 57600
- 4 115200 Tastatur

## P99 -Intensitätseinstellung (50%)

Bereich 20-100%

## **END - Verlassen der Anzeigeeinstellung** (NO)

JA - mit Speicherung der Änderungen in den Einstellungen

NEIN - ohne Änderungen in den Einstellungen zu speichern

# P00 - 4 - Drehzahlmesser

P03 - Sperre der Taste "MODE" (OFF)

EIN / AUS

P04 - Tastensperre "ABS" (OFF)

EIN / AUS

P05 - Verriegelung der Taste "INC" (OFF)

**EIN / AUS** 

P06 - Fernsteuerung (ON)

**EIN / AUS** 

P19 - Einschalten der Tastatur (OFF)

EIN / AUS

#### P20 - Werkseinstellungen wiederherstellen

Wählen Sie 5, um die Werkseinstellungen wiederherzustellen. Starten Sie nach der Auswahl dieses Punktes die Anzeige neu.

#### P30 - Impulszähler-Modus

- 0 aufwärts (zählt von 0 bis U01, dann von 1 bis U01)
- 1 abwärts (subtrahiert von U01 bis 0, dann von U01-1 bis U01)
- 2 aufwärts (zählt von 0 bis U01, dann weiter, bei Überschreiten des Wertes → ABS leuchtet rot
- 3 abwärts (subtrahiert nur von U01 bis 0)

## P31 - Division / Multiplikation

Abteilung 2, Wert 2,00 eingeben

Multiplikation mit 2, Wert 0,50 eingeben

## P81 - Auswahl des Signaleingangs

- 0 24V Signal
- 1 Signal A
- 2 Signal B
- 3 Z-Signal

#### P82 - Signalformat (NO/NC)

## P83 - Verzögerungszeit für das nächste Lesen (ms) (0)

0-2000ms

## **P90 - Kommunikation - Typ** (0)

- 0 MODBUS RS485 für Tastatur
- 1 ANZEIGE RS232

## P91 - Kommunikationsgeschwindigkeit (4)

- 0 9600
- 1 19200
- 2 38400
- 3 57600
- 4 115200 Tastatur

## P99 -Intensitätseinstellung (50%)

Bereich 20-100%

## **END - Verlassen der Anzeigeeinstellung** (NO)

JA - mit Speicherung der Änderungen in den Einstellungen

NEIN - ohne Änderungen in den Einstellungen zu speichern

## 5. Anzeigebetrieb

Verhalten der Tasten:

**MODE**: - Eingabe der Anzeigeeinstellung, temporäre Speicherung des Parameterwertes, Umschalten von Radius und Durchmesser (falls eingestellt), Speichern des ABS-Wertes, langer Tastendruck - Eingabe des Benutzerparameters U01

**ABS:** - Auswahl des vorherigen Parameters, Umschaltung auf absolute Skala (signalisiert durch rote Hintergrundbeleuchtung der Taste), langes Drücken - Änderung des ABS-Wertes (die gesamte Anzeige leuchtet und die letzte Ziffer blinkt), Verschiebung um eine Stelle nach rechts

## Rote Tastenfarbe - Radiusanzeige

**Blaue Tastenfarbe** - Anzeige des Durchmessers (geeignet z.B. für die Anzeige von Drehkreuzschlitten). Bei der Winkelanzeige besteht die Möglichkeit, einen negativen Winkel anzuzeigen.

**INC**: - Umschaltung auf inkrementelle Skala, Auswahl des nächsten Parameters, Inkrementierung des Wertes, ein langes Drücken bewirkt die Berechnung des halben ABS-Skalenwertes (falls eingestellt) Kombination von Tastendrucken:

ABS dann INC, setzt ABS-Skala zurück

ABS dann MODE, ruft den Wert der ABS-Skala auf, der Wert wird im Benutzerparameter U01 eingestellt

#### 6. Einstellung der Benutzerparameter

**U01** - Eingabe des Koeffizienten des absoluten Wertes der Skala, Zählwert eingegeben Der Koeffizient kann dann durch Halten der ABS-Taste und Drücken der MODE-Taste abgerufen werden.

**END** - Einstellung der Ausgangsanzeige

JA - mit Speicherung der Änderungen in den Einstellungen

NEIN - ohne Änderungen in den Einstellungen zu speichern

**R01** - Eingangsstatus

R02 - Status des Ausgangs

END - Menü verlassen

#### 7. Fernsteuerung

Um den ABS-Skalenwert einzustellen, drücken Sie die "MODE"-Taste und geben Sie dann den Wert über das numerische Tastenfeld ein. Bestätigen Sie die Einstellung durch erneutes Drücken der "MODE"-Taste.

ABS - Auswahl der absoluten Skala

INC - Auswahl der inkrementellen Skala

Tasten X / Y / Z / W - zur Auswahl der gewünschten Achseneinstellung nur bei Mehrachsenanzeigen MENU - Zugang zu den Einstellungen der Benutzerparameter

## 8. Fehler und ihre Lösungen

## 8.1 Das Display lässt sich nicht einschalten

Überprüfen Sie die Stromversorgung der Anzeige und des Adapters.

#### 8.2 Fehlerhafte Messwerte

- 1) Überprüfen Sie die korrekte Verbindung zwischen der digitalen Anzeige und dem Längenmessgerät.
- 2) Prüfen Sie, ob der Sensor richtig installiert ist.
- 3) Prüfen Sie, ob die Auflösung richtig eingestellt ist.
- 4) Prüfen Sie die korrekte Einstellung des Berichtigungskoeffizienten